# Ordonnance de l'IPI sur les taxes (OTa-IPI)

du 14 juin 2016 (Etat le 1er janvier 2019)

Approuvée par le Conseil fédéral le 2 décembre 2016

L'Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle (IPI),

vu l'art. 13 de la loi fédérale du 24 mars 1995 sur le statut et les tâches de l'Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle (LIPI)<sup>1</sup>,

arrête:

#### Art. 1 Objet

La présente ordonnance régit les taxes que l'IPI perçoit pour ses activités relevant de la souveraineté de l'Etat; les conventions internationales applicables sont réservées.

#### **Art. 2** Applicabilité de l'ordonnance générale sur les émoluments

Sauf disposition contraire de la présente ordonnance, l'ordonnance générale du 8 septembre 2004 sur les émoluments<sup>2</sup> est applicable.

#### Art. 3 Tarif des taxes

- <sup>1</sup> Les taxes que l'IPI perçoit en vertu de la LIPI, de la loi du 9 octobre 1992 sur le droit d'auteur (LDA)<sup>3</sup>, de la loi du 9 octobre 1992 sur les topographies (LTo)<sup>4</sup>, de la loi du 28 août 1992 sur la protection des marques (LPM)<sup>5</sup>, de la loi du 5 octobre 2001 sur les designs (LDes)<sup>6</sup>, de la loi du 25 juin 1954 sur les brevets (LBI)<sup>7</sup> et de la loi du 20 mars 2009 sur les conseils en brevets (LCBr)<sup>8</sup> ainsi qu'en vertu des ordonnances s'y rapportant figurent en annexe.
- <sup>2</sup> L'IPI peut percevoir une taxe pour le traitement de demandes particulières et pour des prestations de services. Il en fixe le montant en fonction du temps de travail effectif et des débours. Le taux horaire est défini dans l'annexe au ch. 7.
- <sup>3</sup> Le Conseil de l'Institut peut adapter les taxes, pour le début d'un exercice de l'IPI, à l'augmentation de l'indice suisse des prix à la consommation lorsque cette

#### RO 2016 4845

- <sup>1</sup> RS 172.010.31
- <sup>2</sup> RS **172.041.1**
- 3 RS 231.1
- 4 RS 231.2
- 5 RS 232.11
- 6 RS 232.11
- 7 RS 232.14
- 8 RS 935.62

augmentation est d'au moins 5% depuis le  $1^{\rm er}$  janvier 2017 ou depuis la dernière adaptation.

#### Art. 4 Paiement

- <sup>1</sup> Les taxes doivent être payées au plus tard à la date indiquée par l'IPI.
- <sup>2</sup> Les dispositions des actes législatifs mentionnés à l'art. 3, al. 1, sont réservées.

#### **Art. 5** Modes de paiement

Les taxes doivent être payées en francs suisses:

- a. par un versement ou un virement sur un compte de l'IPI prévu à cet effet;
- b. par tout autre mode de paiement autorisé par l'IPI.

#### **Art. 6** Données concernant le paiement

- <sup>1</sup> Tout paiement doit mentionner le nom de la personne qui l'effectue et les données permettant d'identifier l'objet du paiement. Au lieu de décrire la taxe, il est possible d'indiquer le code correspondant figurant en annexe.
- <sup>2</sup> Si ces données font défaut, l'IPI invite la personne qui a effectué le paiement à lui communiquer par écrit l'objet du paiement. Si, à la date indiquée par l'IPI, cette personne n'a pas donné suite à l'invitation, le paiement est réputé non effectué.

#### Art. 7 Date et validité du paiement

- <sup>1</sup> Le paiement est réputé effectué lorsqu'il est inscrit au crédit d'un compte de l'IPI.
- <sup>2</sup> Le délai de paiement est observé si, avant son échéance, le montant dû est versé à La Poste Suisse ou débité en Suisse d'un compte postal ou bancaire en faveur de l'IPI.

#### Art. 8 Paiement par autorisation de débit

- <sup>1</sup> En cas de paiement par un mode de paiement autorisé par l'IPI sur la base d'une autorisation de débit comme la carte de crédit ou l'avis de prélèvement, le paiement est réputé effectué à la réception par l'IPI de l'autorisation de débit afférente à la taxe concrète. Si l'autorisation concerne une taxe que l'IPI n'a pas encore facturée, le paiement est réputé effectué à la date de la facturation.
- <sup>2</sup> Le paiement est valable uniquement si le montant, déduction faite, le cas échéant, de la commission perçue par le prestataire de services financiers, est inscrit au crédit d'un compte de l'IPI.
- <sup>3</sup> Si l'IPI est obligé, suite à une réclamation de la personne qui a effectué le paiement, de rembourser en totalité ou en partie la taxe au prestataire de services financiers, le paiement est réputé non effectué. Si l'IPI accorde à la personne débitrice un nouveau délai pour procéder au paiement de la taxe, il peut demander une taxe supplémentaire pour travaux administratifs; cette dernière s'élève à 10 % du montant dû, mais à 50 francs au moins.

Taxes. O de l'IPI 232.148

<sup>4</sup> L'IPI peut exiger que les autorisations de débit soient envoyées par voie électronique. Il publie les modalités techniques de manière appropriée.

#### Art. 9 Paiement effectué à temps

- <sup>1</sup> Si la totalité de la taxe n'a pas été payée à la date indiquée, le paiement est réputé non effectué. L'IPI n'accepte pas de paiements partiels; si l'équité l'exige, il peut renoncer à recouvrer les impayés peu importants sans préjudice des droits de la personne débitrice.
- $^2\,\mathrm{II}$  incombe à la personne débitrice de prouver que le paiement a été effectué à temps.

# **Art. 10** Réduction des taxes pour les communications par la voie électronique

- <sup>1</sup> Lorsque les communications sont effectuées par la voie électronique, l'IPI peut accorder une réduction des taxes.
- $^2\,\mathrm{La}$  réduction ne dépassera pas 40 % de la taxe due initialement et ne sera en aucun cas supérieure à 200 francs.

#### **Art. 11** Dispositions transitoires

- <sup>1</sup> Les modalités de paiement et le montant des taxes dues en raison d'un événement qui s'est produit avant le 1<sup>er</sup> janvier 2017 sont régis par l'ancien droit.
- <sup>2</sup> La disposition transitoire figurant à l'al. 1 s'applique par analogie aux futures modifications des modalités de paiement et du montant des taxes.

#### **Art. 12** Abrogation d'un autre acte

Le règlement du 28 avril 1997 sur les taxes de l'Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle<sup>9</sup> est abrogé.

#### **Art. 13** Entrée en vigueur

La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2017.

<sup>9 [</sup>RO **1997** 2173, **1999** 2632, **2005** 2323, **2006** 4487, **2007** 4477 ch. VI, **2008** 1897, **2011** 2251, **2013** 1307, **2016** 1049]

Annexe10 (art. 3, al. 1 et 2, et 6, al. 1)

### Tarif des taxes

### 1. Taxes perçues en matière de marques et d'indications géographiques

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
Art. 28, al. 3 Art. 18, al. 1	LPM <sup>11</sup> OPM <sup>12</sup>	Taxe de dépôt	1000	550.–
Art. 18, al. 2	OPM	Surtaxe pour classe supplémentaire	1100	100
Art. 18 <i>a</i>	OPM	Taxe pour procédure d'examen accélérée	1200	400.–
Art. 31, al. 2	LPM	Taxe d'opposition	1300	800
Art. 10, al. 2 Art. 26, al. 4	LPM OPM	Taxe de prolongation	1400	700.–
Art. 26, al. 5	OPM	Surtaxe pour paiement après l'échéance de l'enregistrement	1450	50
Art. 17a	OPM	Taxe de poursuite de la procédure	1500	100
Art. 45, al. 2 Art. 47, al. 4	LPM OPM	Taxe nationale pour une demande d'enregistrement international	1600	100.–
Art. 45, al. 2 Art. 8, al. 7	LPM PM <sup>13</sup>	Taxe individuelle pour la désignation de la Suisse		
		<ul> <li>pour trois classes</li> </ul>	1700	450
		<ul> <li>pour chaque classe supplémentaire</li> </ul>	1730	50
		Taxe individuelle pour le renouvelle- ment	1760	500.–
Art. 35a, al. 3	LPM	Taxe de radiation	1800	800
Art. 50 <i>a</i> , al. 3 Art. 14	LPM O sur les AOP/IGP <sup>1</sup>	Taxes liées au registre des indications géographiques:		
		<ul> <li>Taxe d'enregistrement</li> </ul>	1900	4000
		<ul> <li>Taxe d'opposition</li> </ul>	1930	2000
		<ul> <li>Taxe pour modification du cahier des charges</li> </ul>	1960	800.–

Mise à jour selon le ch. I de l'O de l'IPI du 13 juin 2018, approuvé par le CF le 21 sept. 2018, en vigueur depuis le  $1^{\rm er}$  janv. 2019 (RO **2018** 3569). RS **232.11** RS **232.111** 10

<sup>11</sup> 

<sup>12</sup> 

RS **0.232.112.4** RS **232.112.2** 

Taxes. O de l'IPI 232.148

# 2. Taxes perçues en matière de designs

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
Art. 17, al. 1	ODes <sup>15</sup>	Taxe d'enregistrement		
Art. 19, al. 2 Art. 17, al. 2, let. a	LDes <sup>16</sup> ODes	<ul> <li>Taxe de base pour la première périor de protection (1<sup>re</sup> à 5<sup>e</sup> années)</li> <li>pour un design déposé isolément ou pour le premier design d'un dépôt multiple</li> <li>pour chaque design supplémentaire d'un dépôt multiple</li> </ul>	3000 3100	200.–
		mais au maximum	3200	700.–
Art. 17, al. 2, let. b	ODes	<ul> <li>Taxe de publication pour chaque représentation supplémentaire dès la deuxième</li> </ul>	3300	20.–
Art. 21, al. 3	ODes	Taxe de prolongation de la protection  – pour les deuxième (6° à 10° années), troisième (11° à 15° années), quatrième (16° à 20° années) et cinquième périodes (21° à 25° années),		
		par période de protection:  – pour un design déposé isolément ou pour le premier design d'un dépôt multiple	3400	200.–
		<ul> <li>pour chaque design supplémentaire d'un dépôt multiple</li> </ul>	3500	100.–
		mais au maximum	3600	700.–
Art. 21, al. 3	ODes	Surtaxe pour paiement après l'échéance de la période de protection	3650	50.–
Art. 31, al. 2	LDes	Taxe de poursuite de la procédure	3700	100

<sup>15</sup> RS **232.121** 16 RS **232.12** 

# 3. Taxes perçues en matière de brevets d'invention

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
Art. 138, al. 1, let. c Art. 17 <i>a</i> , al. 1, let. a Art. 49, al. 1 Art. 118, al. 1, let. a Art. 124, al. 1, let. c	LBI <sup>17</sup> OBI <sup>18</sup> OBI OBI OBI	Taxe de dépôt	2000	200.–
Art. 17 <i>a</i> , al. 1, let. b Art. 31 <i>a</i> Art. 53 <i>a</i> , al. 1 Art. 61 <i>a</i> , al. 2	OBI OBI OBI	Taxe de revendication pour chaque revendication à partir de la onzième	2030	50
Art. 53, al. 1 Art. 57, al. 2 Art. 59, al. 2	OBI OBI	Taxe de recherche	2060	500.–
Art. 17 <i>a</i> , al. 1, let. c Art. 61 <i>a</i>	OBI	Taxe d'examen	2100	500
Art. 63, al. 2	OBI	Taxe pour procédure d'examen accélérée	2150	200.–
Art. 73, al. 2	OBI	Taxe d'opposition	2200	800
Art. 17 <i>a</i> , al. 1, let. e Art. 18 Art. 18 <i>a</i> , al. 3	OBI OBI OBI	Annuités  – pour la 4º année à compter du dépôt	2340	100.–
Art. 118, al. 2	OBI	<ul> <li>pour la 5<sup>e</sup> année à compter</li> </ul>	2350	150
Art. 118a	OBI	du dépôt  – pour la 6º année à compter du dépôt	2360	200.–
		<ul> <li>pour la 7<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2370	250.–
		<ul> <li>pour la 8º année à compter du dépôt</li> </ul>	2380	300
		<ul> <li>pour la 9<sup>e</sup> année à compter</li> </ul>	2390	350
		du dépôt  – pour la 10° année à compter du dépôt	2400	400.–
		<ul> <li>pour la 11<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2410	450.–
		<ul> <li>pour la 12° année à compter du dépôt</li> </ul>	2420	500
		<ul> <li>pour la 13<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2430	550.–

<sup>17</sup> 

RS 232.14 RS 232.141

Taxes. O de l'IPI 232.148

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
		<ul> <li>pour la 14<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2440	600.–
		<ul> <li>pour la 15<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2450	650.–
		<ul> <li>pour la 16<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2460	700.–
		<ul> <li>pour la 17<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2470	750.–
		<ul> <li>pour la 18<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2480	800.–
		<ul> <li>pour la 19<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2490	850.–
		<ul> <li>pour la 20<sup>e</sup> année à compter du dépôt</li> </ul>	2500	900.–
Art. 18, al. 3	OBI	Surtaxe	2550	50
Art. 46 <i>a</i> , al. 2	LBI	Taxe de poursuite de la procédure	2600	100
Art. 15, al. 2	OBI	Taxe de réintégration en l'état antérieur	2650	500
Art. 96, al. 3	OBI	Taxe de traitement d'une déclaration de renonciation partielle	2700	500.–
Art. 133, al. 2 Art. 121, al. 1	LBI OBI	Taxe de transmission	2800	100.–
Art. 140 <i>h</i> , al. 1 Art. 140 <i>z</i>	LBI LBI	Taxe de dépôt pour le certificat complémentaire de protection	2900	2500.–
Art. 140 <i>q</i> Art. 127 <i>b</i> , al. 3	LBI OBI	Taxe pour la demande de prolongation de la durée de protection du certificat complémentaire de protection	2905	1500.—
Art. 140 <i>h</i> , al. 1 Art. 140 <i>z</i> Art. 140 <i>q</i>	LBI LBI LBI	Annuités pour le certificat complémentaire de protection – pour la 1 <sup>re</sup> année	2910	950.–
Art. 140 <i>q</i> Art. 127 <i>l</i>	OBI	<ul> <li>pour la 1<sup>et</sup> année</li> <li>pour la 2<sup>e</sup> année</li> </ul>		1000
	OBI	– pour la 3º année		1050
		<ul> <li>pour la 4e année</li> <li>pour la 5e année</li> <li>pour la 6e année</li> </ul>		1100 1150 1200
Art. 127 <i>l</i> , al. 5		Surtaxe	2950	50
Art. 140 <i>r</i> , al. 2	LBI	Demande de révocation de la pro-	2960	800.–
Art. 127 <i>n</i> , al. 3	OBI	longation de la durée de protection du certificat complémentaire de protection		

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
Art. 140 <i>w</i> Art. 127 <i>v</i> , al. 2	LBI OBI	Taxe pour le certificat complémentaire de protection pédiatrique	2970	3000

# 4. Taxes perçues en vertu de la loi sur les conseils en brevets

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
Art. 12, al. 1 Art. 19, al. 1	LCBr <sup>19</sup> LCBr	Taxe d'inscription au registre des conseils en brevets	5000	200.–

# 5. Taxes perçues en matière de droit d'auteur

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
Art. 13, al. 1	LIPI	Taxes pour les décisions prises en relation avec la surveillance des sociétés de gestion  – par unité de temps de 5 minutes commencée Recours à des experts externes	4000 4100	15.–

# 6. Taxes perçues en matière de topographies

Article		Description de la taxe	Code	Fr.
Art. 14, al. 2	LTo <sup>20</sup>	Taxe de dépôt	4500	450

<sup>19</sup> 

RS **935.62** RS **231.2** 20

Taxes. O de l'IPI 232.148

### 7. Diverses taxes de chancellerie

Description de la taxe	Code	Fr.
Légalisation par la Chancellerie fédérale	5100	frais
Copies, traitement de demandes particulières et prestations de services au sens de l'art. 3, al. 2, en fonction du temps effectif		
<ul> <li>par unité de temps de 5 minutes commencée</li> </ul>	5200	15.–
Surtaxe pour les mandats urgents	5300	jusqu'à concurrence de 50 % de la taxe due initialement